



(montenegrinisch)

Poštovani pacijenti,

nama zubarima je zadovoljstvo pregledati Vas i liječiti. Srdačno dobrodošli u naše ordinacije!

Kod liječenja zuba potrebno je da se možete sporazumjeti sa zubаром. Zubар Vam mora postaviti pitanja – naprimjer gdje Vas tačno boli, koliko dugo se javlja bol i da li osjećate pritisak na tom mjestu. Vaši odgovori su važni da bi zubar ustanovio o kom oboljenju se radi i koji metod liječenja je za Vas najprikladniji.

Sa zubarem morate razgovarati o tom načinu liječenja i potencijalnim rizicima. Stoga je važno da možete obavijestiti zubara, naprimjer, da li ste alergični na određene medikamente ili da li imate bolesti kao što su HIV ili hepatitis C ili ste trudni. Ako bi Vas zubar liječio bez znanja tih informacija ili bez da Vam objasni sve što je potrebno, mogao bi biti kažnjen i, šta je najgore, mogao bi ugroziti Vaše zdravlje.

Ako ne pričate njemački, na termin kod zubara povedite osobu koja se može sporazumjeti sa zubarem. Ta osoba ne mora biti profesionalni prevoditelj, ali mora u dovoljnoj mjeri pričati i razumjeti njemački.

Kod zubara ponesite popunjeno priloženi Formular za podatke o pacijentu.

Takođe ponesite ličnu kartu i sertifikat o liječenju. Za informacije o potvrdi o liječenju obratite se zavodu za socijalno osiguranje ili rukovodstvu institucije u kojoj ste trenutno smješteni.

Rado ćemo Vam pružiti najbolje liječenje!